ποιήσει τὴν ἐκδίκησιν τῶν ἐκλεκτῶν αὐτοῦ. 9—14 Anspielungen: 10 ἄνθρωποι δύο... εἰς τὸ ἱερὸν προσεύξασθαι, ὁ εἶς Φαρισαῖος καὶ ὁ ἔτερος τελώνης... 14 δεδικαιωμένος... ὁ ταπεινῶν. 15—17 Die Kinder und das Reich Gottes: bezeugt ist v. 16 ἄφετε τὰ παιδία ἔρχεσθαι πρός με τῶν γὰρ τοιούτων ἐστὶν ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν.

18—23 Der reiche Jüngling, (wörtlich, s. u.) mit einigen in den Marcionit. Codd. selbst schwankenden Abweichungen (18 εἶπέ τις

<sup>9—14</sup> l. c.: "Templum creatoris inducit et duos adorantes diversa mente describit, Pharisaeum in superbia, publicanum in humilitate, ideoque alterum reprobatum, alterum iustificatum descendisse".

<sup>16</sup> Dial. I, 16 wörtlich in einer Marcionitischen Antithese  $\tau \tilde{\omega} \nu$  oð- $\varrho \alpha \nu \tilde{\omega} \nu$  (nach Matth.) mit  $\Lambda^*$ a b c syr $^{\rm cu} > \tau o \tilde{\nu}$   $\vartheta \varepsilon o \tilde{\nu}$ .

<sup>18-23</sup> Epiph., Schol. 50: ,, Εἶπέ τις πρὸς αὐτόν διδάσκαλε ἀγαθέ, τί ποιήσας ζωήν αλώνιον κληφονομήσω; δ δέ μή με λέγε άγαθόν είς έστιν άγαθός, δ θεός". προσέθετο έκεῖνος .. δ πατήρ" και άντι τοῦ .. τὰς ἐντολὰς οίδας λέγει , τὰς ἐντολὰς οίδα. Tert., l. c.: "Sed quis optimus nisi unus', inquit, deus?" ... ,Denique interrogatus ab illo quodam: ,Prae-ille principaliora quaeque adfirmasset observasse se ab adolescentia: ,unum', inquit, ,tibi deest: omnia quaecunque habes, vende et da pauperibus ,et habebis thesaurum in caelo, et veni, sequere me' ". ..... Resciditne Christus priora praecepta non occidendi, non adulterandi, non furandi, non falsum testimonium testandi, diligendi patrem et matrem, an et illa servavit?"...,uti gloriosisimus ille observator praeceptorum pecuniam multo cariorem habiturus traduceretur" ..., manifestando ,unius' esse et ,dei' nomen et ,optimi' et ,vitam aeternam' et ,thesaurum in caelo.' " ..., praecepta', inquit, scio... vende quae habes... et da egenis... et veni, sequere me'". Dial. II, 17: Προσελθόντος αὐτῷ τινός Διδάσκαλε · άγαθέ, τί ποιήσας ζωήν αλώνιον κληρονομήσω; είπε δὲ ("ei" ohne δέ Rufin) Ίησοῦς τί με λέγεις ἀγαθόν; οὐδεὶς ἀγαθὸς εἰ μὴ εἶς ὁ θεός. δ δὲ ἔφη. τὰς ἐντολὰς οἶδα (Ruf: "et adiecit dicens: Mandata nosti" ist Korrektur) μή φονεύσης, μή μοιχεύσης, μή κλέψης, μηδέ ψευδομαρτυρήσης, τίμα τὸν πατέρα σου καὶ τὴν μητέρα σου, καὶ, φησίν (,,at ille ait")· ταῦτα πάντα ἐφύλαξα ἐκ νεότητος (,,iuventute mea"). ἀκούσας ταῦτα (,,respondens vero") δ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτῷ· ἕν σοι λείπει· πάντα όσα (,,vade omnia") έχεις πώλησον καὶ δὸς πτωχοῖς, καὶ έξεις θησανρόν έν οὐρανῷ. Dial. I, 1: λέγοντος τοῦ Χριστοῦ. ,,οὐδεὶς ἀγαθὸς εἰ μὴ εἶς,  $\delta$  πατή $\varrho$ ''. Hippol., Philos. VII, 31 (aus Antithesen): ,,Tl με λέγετε ἀγαθόν ; ε $\overline{l}$ ς ἐστιν ἀγαθός''. Vielleicht gehört auch Clem. Hom. XVIII, 1 hierher, wo wohl Marcion als Simon Magus spricht: μή με λέγε ἀγαθόν· δ γὰο ἀγαθὸς εἰς ἐστιν, ὁ πατὴο ὁ ἐν τοῖς οὐρανοῖς. Orig., de princ. II. 5, 1: "Super est eis (scil. Marcionitis) etiam illud, quod velut proprie sibi datum